

Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelőséget nem vállalnak a tartalmáért

► **B**

A BIZOTTSÁG 617/2008/EK RENDELETE

(2008. június 27.)

az 1234/2007/EK tanácsi rendeletnek a keltetőjások és a napocsibék termelése és forgalmazása tekintetében történő alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról

(HL L 168., 2008.6.28., 5. o.)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
► <u>M1</u>	A Bizottság 557/2010/EU rendelete (2010. június 24.)	L 159	13	2010.6.25.
► <u>M2</u>	A Bizottság 939/2011/EU rendelete (2011. szeptember 23.)	L 248	1	2011.9.24.
► <u>M3</u>	A Bizottság 519/2013/EU rendelete (2013. február 21.)	L 158	74	2013.6.10.



A BIZOTTSÁG 617/2008/EK RENDELETE

(2008. június 27.)

az 1234/2007/EK tanácsi rendeletnek a keltetőtojások és a naposcsibék termelése és forgalmazása tekintetében történő alkalmazására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági piacok közös szervezésének létrehozásáról, valamint egyes mezőgazdasági termékekre vonatkozó egyedi rendelkezésekről szóló, 2007. október 22-i 1234/2007/EK tanácsi rendeletre⁽¹⁾ („az egységes közös piacszervezésről szóló rendelet”) és különösen annak 121. cikke f) pontjára, összefüggésben a 4. cikkével,

mivel:

- (1) 2008. július 1-jei hatállyal a keltetőtojások és a naposcsibék termeléséről és forgalmazásáról szóló, 1975. október 29-i 2782/75/EGK tanácsi rendeletet⁽²⁾ az 1234/2007/EK rendelet hatályon kívül helyezi.
- (2) A 2782/75/EGK rendelet egyes rendelkezéseit és előírásait az 1234/2007/EK rendelet nem vette át.
- (3) Ezért egyes megfelelő rendelkezéseket és előírásokat az 1234/2007/EK rendelet végrehajtási rendeletének keretében kell elfogadni, hogy a piac közös szervezésének folytonossága és zavartalan működése – különösen a forgalmazási előírások tekintetében – biztosítva legyen.
- (4) Az 1234/2007/EK rendelet meghatározza azokat az alapvető követelményeket, amelyeknek a Közösségen belüli forgalmazás céljából a keltetőtojásoknak és naposcsibéknek meg kell felelniük. Az egyértelműség kedvéért meg kell határozni e követelmények új végrehajtási szabályait. Indokolt tehát a 2782/75/EGK rendelet alkalmazásának részletes szabályait megállapító 1868/77/EGK bizottsági rendeletet⁽³⁾ hatályon kívül helyezni és helyébe új rendeletet léptetni.
- (5) Az 1234/2007/EK rendelet meghatározta a keltetőtojások és a naposcsibék termelésének és forgalmazásának egyes szabályait. E szabályok alkalmazása érdekében szükség van olyan végrehajtási rendelkezésekre, amelyek többek között arra irányulnak, hogy a keltetőgépből kivett tojásokat ne lehessen egyedi megkülönböztető jelzés nélkül forgalomba hozni, hogy meghatározzák a tojásokon, illetve a tojásokat és a naposcsibéket tartalmazó csomagolásokon elhelyezendő feliratokat, valamint hogy meghatározzák a szükséges információtartalmat.

⁽¹⁾ HL L 299., 2007.11.16., 1. o. A legutóbb a 510/2008/EK bizottsági rendelettel (HL L 149., 2008.6.7., 61. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 282., 1975.11.1., 100. o. A legutóbb az 1791/2006/EK rendelettel (HL L 363., 2006.12.20., 1. o.) módosított rendelet.

⁽³⁾ HL L 209., 1977.8.17., 1. o. A legutóbb az 1792/2006/EK rendelettel (HL L 362., 2006.12.20., 1. o.) módosított rendelet.

▼B

- (6) Minden telepnek rendelkeznie kell egy, az egyes tagállamokban adott kódszámon alapuló, egyedi nyilvántartási számmal, amely alapján be lehet azonosítani az adott telep által végzett tevékenységet.
- (7) A csibék és a tojások Közösségen belüli kereskedelmének és termelésének alakulásával kapcsolatban olyan adatgyűjtési rendszert kell fenntartani, ami lehetővé teszi rövid távú termelési előrejelzések készítését. A tagállamok feladata, hogy meghatározzák a rendelkezések megsértésének szankcióit.
- (8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Fogalommeghatározások

E rendelet alkalmazásában:

1. „keltetőtojás”: olyan baromfitojás, amely a Kombinált Nomenklátúra 0407 00 11 vagy 0407 00 19 alfejezetébe tartozik, naposcsibe előállítására szolgál, fajta, kategória és típus szerint osztályozva van, és azonosítása e rendeletnek megfelelően történik, a Közösségben termelték vagy harmadik országból hozták be;
2. „naposcsibe”: élő baromfi, amelynek tömege legfeljebb 185 gramm, a Kombinált Nomenklátúra 0105 11 vagy 0105 19 alfejezetébe tartozik, a Közösségben termelték vagy harmadik országból hozták be, és a következő kategóriák valamelyikébe tartozik:
 - a) haszoncsirke: a következő típusok valamelyikébe tartozó naposcsibe:
 - i. húscsirke: hizlálásra és az ivarérett kor előtti levágásra szánt csirke;
 - ii. tojócsirke: étkezési tojás termelése céljából felnevelt csirke;
 - iii. kettős hasznosítású csirke: akár tojásrakásra, akár hizlálásra szánt csirke;
 - b) tenyészcirke szülő: haszoncsirke előállítására szánt csirke;
 - c) tenyészcirke nagyszülő: tenyészcirke előállítására szánt csirke;
3. „telep”: a telep vagy a telep egy része, ahol a következő tevékenységek folynak:
 - a) tenyésztelep: olyan telep, ahol keltetőtojások termelése folyik, amelyekből tenyészcirke nagyszülőt, szülőt vagy haszoncsirkét állítanak elő;

▼B

- b) szaporítótelep: olyan telep, ahol keltetőtojások termelése folyik, amelyekből haszonsírkét állítanak elő;
- c) keltető: olyan telep, ahol a tojások keltetőgépbe rakása, a naposcsibék keltetése és a csibék ellátása történik;
4. „kapacitás”: a keltetőgépekbe egyidejűleg behelyezhető keltetőtojások maximális száma, a bújtatók nélkül.

*2. cikk***A telepek nyilvántartásba vétele**

(1) A tagállam által kijelölt illetékes hatóságnak minden telepet nyilvántartásba kell vennie a telep kérésére, és azokat azonosítószámmal kell ellátnia.

Az azonosítószám visszavonható azoktól a telepektől, amelyek nem tartják be e rendelet rendelkezéseit.

(2) Az (1) bekezdésben említett telepek a nyilvántartásba vételre irányuló kérelmeiket a tagállamnak ahhoz az illetékes hatóságához nyújtják be, amelynek területén a telep található. Ez a hatóság a nyilvántartásba vett telepnek ad egy azonosítószámot, amely az I. mellékletben található betűkódok valamelyikéből és egy azonosítószámból áll, amely alapján megállapítható, hogy az adott telep milyen tevékenységet folytat.

▼M1

▼B*3. cikk***A keltetőtojások és csomagolásuk jelölése**

(1) A naposcsibék előállítására szolgáló keltetőtojásokat egyedileg kell megjelölni.

(2) A naposcsibék előállítására szolgáló keltetőtojások egyedi jelölését a termelőtelepen végzik, ahol rápecsételik a telep egyedi azonosítószámát a tojásokra. A legalább 2 mm magas és 1 mm széles betűket és számokat letörölhetetlen fekete tintával kell feltüntetni.

(3) A tagállamok eltérést engedélyezhetnek a keltetőtojások jelölésének (2) bekezdésben szereplő módjától, amennyiben a jelölés fekete, letörölhetetlen, tisztán látható és a felülete legalább 10 mm². Ezt a jelölést a keltetőgépbe történő helyezés előtt kell elvégezni a termelőtelepen vagy a keltetőtelepen. Az e lehetőséggel élő tagállamok értesítik erről a többi tagállamot és a Bizottságot, és tájékoztatják őket az e célból hozott rendelkezésekről.

▼B

(4) A keltetőtojásokat olyan tökéletesen tiszta csomagolásban kell szállítani, amely csak azonos fajú, kategóriájú és típusú baromfitól, ugyanarról a telepről származó és a II. mellékletben található feliratok valamelyikével jelölt keltetőtojásokat tartalmaz.

(5) Az egyes importőr harmadik országokban hatályban lévő rendelkezéseknek való megfelelés érdekében az exportra szánt keltetőtojásokon és azok csomagolásán az e rendeletben előírtaktól eltérő információk is szerepelhetnek, feltéve, hogy nem téveszthetők össze az e rendeletben és az 1234/2007/EK rendelet 121. cikkében, valamint ez utóbbi végrehajtási rendeleteiben szereplőkkel.

(6) Valamennyi csomagoláson vagy szállítótartályon, amelyben ezeket a tojásokat szállítják, feltüntetik a termelőtelep azonosító számát.

(7) Kizárólag az e cikknek megfelelően megjelölt keltetőtojásokat lehet a tagállamok között szállítani vagy forgalmazni.

(8) Harmadik országokból keltetőtojások csak akkor importálhatók, ha azokon legalább három mm nagyságú nyomtatott betűvel szerepel a származási ország neve, valamint a következő felirat: „à couver”, ►M3 „valenje”, ◄ „broedei”, „rugeaeg”, „Bruteier”, „προσ εκκόλαψιν”, „para incubar”, „hatching”, „cova”, „para incubação”, „haudottavaksi”, „för kläckning”, „lihnutí”, „haue”, „inkubācija”, „perinimas”, „keltetésre”, „tifqis”, „do wylęgu”, „valjenje”, „liahnutie”, „за люпене”, vagy „incubare”. A csomagok csak azonos fajú, kategóriájú és típusú baromfitól, valamint ugyanabból az országból és feladótól származó keltetőtojásokat tartalmazhatnak, és azokon legalább az alábbi adatoknak kell szerepelniük:

- a) a tojásokon feltüntetett információk;
- b) az a baromfifaj, amelytől a tojások származnak;
- c) a feladó neve vagy cégneve és címe.

4. cikk

A naposcsibéket tartalmazó csomagok jelölése

(1) A naposcsibéket a baromfi faja, típusa és kategóriája szerint kell csomagolni.

(2) A dobozok csak egyazon keltetőből származó naposcsibéket tartalmazhatnak, és legalább a keltető egyedi azonosítószámának szerepelnie kell rajtuk.

(3) A harmadik országból származó naposcsibék importjára csak akkor kerülhet sor, ha az (1) bekezdésnek megfelelően vannak csoportosítva. A dobozok csak egyazon országból és feladótól származó naposcsibéket tartalmazhatnak, és legalább a következő adatoknak szerepelniük kell rajtuk:

▼B

- a) a származási ország neve;
- b) a baromfifaj, amelyhez a naposcsibék tartoznak;
- c) a feladó neve vagy cégneve és címe.

A csomagoláson szereplő jelöléseket letörölhetetlen fekete tintával kell feltüntetni, legalább 20 mm magas és 10 mm széles, 1 mm vastagságú vonallal megrajzolt betűkkel vagy jelekkel.

*5. cikk***Kísérőokmányok**

(1) A szállításra váró keltetőtojás- és naposcsibe-szállítmányok mind-egyikéhez kísérő okmányt kell kiállítani, amelynek legalább az alábbi adatokat kell tartalmaznia:

- a) a telep neve vagy cégneve és címe, valamint az azonosítószáma;
- b) a keltetőtojások, illetve naposcsibék száma a baromfi faja, kategóriája és típusa szerint;
- c) az elszállítás dátuma;
- d) a címzett neve és címe.

(2) A harmadik országból importált keltetőtojások és naposcsibék tételei esetében a telep azonosítószáma helyébe a származási ország nevét kell írni.

*6. cikk***Nyilvántartások**

Minden keltető fajonként, kategóriánként (tenyészcserke nagyszülő, szülő vagy haszoncserke) és típusonként (húscserke, tojótyúk vagy kettős hasznosításra szánt) nyilvántartást vezet a következő adatokról:

- a) a tojások keltetőgépbe helyezésének dátuma, a keltetett tojások száma és annak a telepnek az azonosítószáma, ahol a keltetőtojásokat előállították;
- b) a kikelés dátuma és a ténylegesen felhasználásra kerülő, kikelt naposcsibék száma;
- c) a keltetőgépből kivett keltetett tojások száma és a vásárló adatai.

*7. cikk***A keltetőgépből kivett tojások felhasználása**

A keltetőgépből kivett keltetett tojások emberi fogyasztásra nem, csak egyéb célra hasznosíthatók. Az 589/2008/EK bizottsági rendelet⁽¹⁾ 1. cikke második albekezdésének h) pontja értelmében ipari tojásként felhasználhatók.

⁽¹⁾ HL L 163., 2008.6.24., 6. o.

▼B*8. cikk***Tájékoztatás**

(1) Valamennyi keltetőtelep havonta köteles közölni a tagállam illetékes szervével fajonkénti, kategóriánkénti és típusonkénti bontásban a keltetőgépbe helyezett tojások és a kikelt, ténylegesen felhasználásra szánt naposcsibék számát.

(2) A tenyészcsirke nagyszülő, illetve szülő állományába tartozó egyedek statisztikai adatairól, csakúgy, mint az (1) bekezdésben nem említett telepek adatairól, az 1234/2007/EK rendelet 195. cikkének (2) bekezdésében meghatározott eljárásnak megfelelően alkalmazott szabályok és feltételek szerint kell jelentést kérni.

(3) A tagállamoknak, amint az (1) és (2) bekezdésben meghatározott adatokat megkapták és feldolgozták, havi összesítést kell eljuttatniuk a Bizottsághoz az előző havi adatok alapján.

A tagállam által benyújtott összesítésnek tartalmaznia kell továbbá az adott hónapban importált és exportált naposcsibék számát a baromfi fajának, kategóriájának és típusának megfelelő bontásban.

(4) A (3) bekezdésben szereplő összesítő mintáját az III. melléklet tartalmazza. A tagállamok ezt az összesítőt minden naptári hónapban megküldik a Bizottságnak legkésőbb négy héttel az adott hónapot követően.

(5) A tagállamok az összesítőhöz felhasználhatják az III. mellékletben (I. rész) található mintát, hogy a keltetőktől az (1) és (2) bekezdésében említett információkat begyűjtsék.

(6) A tagállamok előírhatják, hogy az 5. cikkben említett kísérő dokumentumot a naposcsibék vonatkozásában több példányban kell elkészíteni. Ebben az esetben a dokumentum egy példányát a 9. cikkben említett illetékes szervhez küldik el importálás, exportálás vagy Közösen belüli kereskedelem esetén.

(7) Azok a tagállamok, amelyek a (6) bekezdésben szereplő eljáráshoz folyamodnak, tájékoztatják erről a többi tagállamot és a Bizottságot.

▼M1*9. cikk***Ellenőrző szervek**

Az e rendeletben szereplő rendelkezések betartását az egyes tagállamok által kijelölt szervek ellenőrzik.

▼B*10. cikk***Szankciók**

A tagállamok minden szükséges intézkedést megtesznek annak érdekében, hogy megbüntessék a keltetőtojások és a naposcsibék termelésére és forgalmazására vonatkozó rendeletek előírásainak megszegőit.

▼B*11. cikk***Jelentéstétel**

A tagállamok minden év január 30-ig megküldik a Bizottságnak a keltetők megoszlására és tevékenységére vonatkozó statisztikát a IV. mellékletben szereplő formanyomtatvány felhasználásával.

▼M1*11a. cikk***Az értesítési kötelezettség teljesítése**

Az e rendelet 3. cikkének (3) bekezdésében és 8. cikkének (7) bekezdésében említett, a Bizottságnak eljuttatandó értesítéseket a 792/2009/EK bizottsági rendeletnek ⁽¹⁾ megfelelően kell megküldeni.

▼B*12. cikk***Hatályon kívül helyezés**

Az 1868/77/EGK rendelet 2008. július 1-jével hatályát veszti.

A hatályon kívül helyezett és a 2782/75/EGK rendeletre való hivatkozásokat az erre a rendeletre való hivatkozásként és az V. melléklet megfelelési táblázatával összhangban kell értelmezni.

*13. cikk***Hatálybalépés**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő hetedik napon lép hatályba.

A rendelet 2008. július 1-jétől alkalmazandó.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

⁽¹⁾ HL L 228., 2009.9.1., 3. o.

▼ **B**

I. MELLÉKLET

A 2. cikk (2) bekezdésben említett betűkódok

BE	Belgium
BG	Bulgária
CZ	Cseh Köztársaság
DK	Dánia
DE	Németország
EE	Észtország
IE	Írország
EL	Görögország
ES	Spanyolország
FR	Franciaország
▼ M3	
HR	Horvátország
▼ B	
IT	Olaszország
CY	Ciprus
LV	Lettország
LT	Litvánia
LU	Luxemburg
HU	Magyarország
MT	Málta
NL	Hollandia
AT	Ausztria
PL	Lengyelország
PT	Portugália
RO	Románia
SI	Szlovénia
SK	Szlovákia
FI	Finnország
SE	Svédország
UK	Egyesült Királyság

▼ **M2**

II. MELLÉKLET

Marking referred to in Article 3(4)

— <i>bolgárul:</i>	яйца за люпене
— <i>spanyolul:</i>	huevos para incubar
— <i>csehül:</i>	násadová vejce
— <i>dánul:</i>	Rugeæg
— <i>németül:</i>	Bruteier
— <i>észtil:</i>	Haudemunad
— <i>görögül:</i>	αυγά προς εκκόλαψιν
— <i>angolul:</i>	eggs for hatching
— <i>franciául:</i>	œufs à couver

▼ **M3**

— <i>horvátul:</i>	jaja za valenje
--------------------	-----------------

▼ **M2**

— <i>olaszul:</i>	uova da cova
— <i>lettül:</i>	inkubējamas olas
— <i>litvánul:</i>	perinti skirti kiaušiniai
— <i>magyarul:</i>	keltetőtojás
— <i>máltaiul:</i>	bajd tat-tifqis
— <i>hollandul:</i>	broedeieren
— <i>lengyelül:</i>	jaja wylęowe
— <i>portugálul:</i>	ovos para incubação
— <i>románul:</i>	ouă puse la incubat
— <i>szlovákul:</i>	násadové vajcia
— <i>szlovénül:</i>	valilna jajca
— <i>finnül:</i>	munia haudottavaksi
— <i>svédül:</i>	kläckägg

▼B

III. MELLÉKLET

▼M1

A KELTETŐTOJÁSOK ÉS A NAPOSCSIBÉK TERMELÉSÉRŐL ÉS FORGALMAZÁSÁRÓL KÉSZÍTETT HAVI ÖSSZESÍTŐ (*)

▼B

I. RÉSZ

Ország: _____ Év: _____ 1 000 darab

Leírás				január	február	március	április	május	június	július	augusztus	szep- tember	október	november	december	
A. Keltetett tojások	Kakascsibe, tyúk, csirke	Nagyszülők és szülők	tojótípusú													
		Haszoncsirke	tojótípusú													
		Nagyszülők és szülők	hústípusú													
		Hasznosítás	hústípusú													
	kettős hasznosítású															
	Kacsa	Hasznosítás														
	Liba															
	Pulyka															
Gyöngytyúk																

▼B

Leírás				január	február	március	április	május	június	július	augusztus	szeptember	október	november	december	
B. A naposcsibék hasznosítása	Kakascsibe, tyúk, csirke	Nőivarú nagyszülők és szülők	tojótípusú													
		Tojójégtermék	tojótípusú													
		Nőivarú nagyszülők és szülők	hústípusú													
		Hím- és nőivarú hizlálásra	hústípusú													
	kettős hasznosítású															
	Kacsa	Hím- és nőivarú hizlálásra														
	Liba															
	Pulyka															
	Gyöngytyúk															
	Kakascsibe, tyúk, csirke	Szexált kakasok														

▼B

Közösségen belüli kereskedelem			január	február	március	április	május	június	július	augusztus	szeptember	október	november	december
EXPORT	Kakascsibe, tyúk, csirke	Naposcsibe: nőivarú nagy- szülők és szülők	tojótípusú											
		Naposcsibe: hasznosítás	tojótípusú											
		Naposcsibe: nőivarú nagy- szülők és szülők	hústípusú											
		Naposcsibe: hasznosítás	hústípusú											
			kettős hasz- nosítású											
	Kacsa													
	Liba													
	Pulyka	Naposcsibe: hasznosítás												
Gyöngytyúk														

▼B

Harmadik országokból érkező import és harmadik országokba irányuló export			január	február	március	április	május	június	július	augusztus	szeptember	október	november	december
IMPORT	Kakascsibe, tyúk, csirke	Naposcsibe: nőivarú nagyszülők és szülők	tojótípusú											
		Naposcsibe: hasznosítás	tojótípusú											
		Naposcsibe: nőivarú nagyszülők és szülők	hústípusú											
		Naposcsibe: hasznosítás	hústípusú											
			kettős hasznosítású											
	Kacsa													
	Liba													
	Pulyka	Naposcsibe: hasznosítás												
Gyöngytyúk														

▼ **B**

Harmadik országokból érkező import és harmadik országokba irányuló export				január	február	március	április	május	június	július	augusztus	szeptember	október	november	december	
EXPORT	Kakascsibe, tyúk, csirke	Naposcsibe: nőivarú nagyszülők és szülők	tojótípusú													
		Naposcsibe: hasznosítás	tojótípusú													
		Naposcsibe: nőivarú nagyszülők és szülők	hústípusú													
		Naposcsibe: hasznosítás	hústípusú													
	kettős hasznosítású															
	Kacsa															
	Liba															
	Pulyka	Naposcsibe: hasznosítás														
Gyöngytyúk																

► **M1** (*) Az adatokat a tagállamoknak elektronikus formában kell megküldeniük, illetve elektronikus úton, a Bizottság (Eurostat) által meghatározott technikai előírásoknak megfelelően kell feltölteniük az Eurostat egyponos adatbeviteli rendszerébe. ◀

▼ B

IV. MELLÉKLET

▼ M1A KELTETŐK MÉRET SZERINTI MEGOSZLÁSA ÉS HASZNOSÍTÁSA ⁽⁴⁾▼ B

A táblázat csak azokat a tojáskeltetőket tartalmazza, amelyek az előző évben már működtek.

A többféle tevékenységet végző keltetőket minden ténylegesen termelt baromfifaj rovatába be kell jegyezni.

Ország: Régió ⁽¹⁾: Év:

Méretosztály Kapacitás	Kakas, tyúk, csirke					
	Szám	Kapacitás ⁽²⁾	Hasznosítás ⁽³⁾			
			tojótípusú	hústípusú	kettős hasznosítású	
1 001–10 000						
10 001–20 000						
20 001–50 000						
50 001–100 000						
100 001–200 000						
200 001–500 000						
500 001 felett						
Összesen						
	Kacsa			Liba		
	Szám	Kapacitás ⁽²⁾	Hasznosítás ⁽³⁾	Szám	Kapacitás ⁽²⁾	Hasznosítás ⁽³⁾
1 001–10 000						
10 001–20 000						
20 001–50 000						
50 001–100 000						
100 001–200 000						
200 001–500 000						
500 001 felett						
Összesen						

Méretosztály Kapacitás	Pulyka			Gyöngytyúk		
	Szám	Kapacitás ⁽²⁾	Hasznosítás ⁽³⁾	Szám	Kapacitás ⁽²⁾	Hasznosítás ⁽³⁾
1 001–10 000						
10 001–20 000						
20 001–50 000						
50 001–100 000						
100 001–200 000						
200 001–500 000						
500 001 felett						
Összesen						

▼ B

- (¹) Belgium: egyetlen régió
 Bulgária: egyetlen régió
 Cseh Köztársaság: egyetlen régió
 Dánia: egyetlen régió
 Németország: Bundesländer
 Észtország: egyetlen régió
 Írország: egyetlen régió
 Görögország: egyetlen régió
 Spanyolország: 11 tartomány
 Franciaország: programrégiók
 ► (^a) Horvátország: egyetlen régió ◀
 Olaszország: regioni
 Ciprus: egyetlen régió
 Lettország: egyetlen régió
 Litvánia: egyetlen régió
 Luxemburg: egyetlen régió
 Magyarország: egyetlen régió
 Málta: egyetlen régió
 Hollandia: egyetlen régió
 Ausztria: egyetlen régió
 Lengyelország: egyetlen régió
 Portugália: egyetlen régió
 Románia: egyetlen régió
 Szlovénia: egyetlen régió
 Szlovákia: egyetlen régió
 Finnország: egyetlen régió
 Svédország: egyetlen régió
 Egyesült Királyság: 11 közigazgatási régió
- (²) Ezer darab.
- (³) Előző évben keltetőbe helyezett tojások száma, ezer darab.
- (^a) (⁴) Az adatokat a tagállamoknak elektronikus formában kell megküldeniük, illetve elektronikus úton, a Bizottság (Eurostat) által meghatározott technikai előírásoknak megfelelően kell feltölteniük az Eurostat egyponos adatbeviteli rendszerébe. ◀



V. MELLÉKLET

Megfelelési táblázat

A 2782/75/EGK rendelet	Az 1868/77/EGK rendelet	E rendelet
1. cikk	—	1. cikk
3. cikk	—	2. cikk, (1) bekezdés
—	1. cikk, (1) bekezdés	2. cikk, (2) bekezdés és az I. melléklet
—	1. cikk, (2) bekezdés	2. cikk, (3) bekezdés
5. cikk, (1) bekezdés	—	3. cikk, (1) bekezdés
—	2. cikk, (1) bekezdés	3. cikk, (2) bekezdés
—	2. cikk, (2) bekezdés, első albekezdés	3. cikk, (3) bekezdés
—	2. cikk, (2) bekezdés, második albekezdés	3. cikk, (6) bekezdés
—	2. cikk, (2) bekezdés, harmadik albekezdés	3. cikk, (3) bekezdés
5. cikk, (2) bekezdés	—	3. cikk, (4) bekezdés és II. melléklet
5. cikk, (3) bekezdés	—	3. cikk, (5) bekezdés
6. cikk	—	3. cikk, (8) bekezdés
—	2. cikk, (3) bekezdés	3. cikk, (7) bekezdés
11. cikk	—	4. cikk, (1) és (2) bekezdés
12. cikk	—	4. cikk, (3) bekezdés, első albekezdés
—	3. cikk	4. cikk, (3) bekezdés, második albekezdés
13. cikk	—	5. cikk
7. cikk	—	6. cikk
8. cikk	—	7. cikk
9. cikk	—	8. cikk, (1) és (2) bekezdés
10. cikk, (1) bekezdés	—	8. cikk, (3) bekezdés
—	4. cikk, (1) bekezdés	8. cikk, (4) bekezdés
—	4. cikk, (2) bekezdés	8. cikk, (5) bekezdés
—	4. cikk, (3) bekezdés	8. cikk, (6) bekezdés
—	4. cikk, (4) bekezdés	8. cikk, (7) bekezdés
16. cikk	—	9. cikk
—	5. cikk	10. cikk
—	6. cikk	11. cikk
—	7. cikk	12. cikk, első albekezdés
—	8. cikk	13. cikk
—	I. melléklet	III. melléklet
—	II. melléklet	IV. melléklet